



FORM PTO-1083

In re Application of: Lamb et al.

Application No. 09/489,629

Filed: January 24, 2000

For: NETWORK ACCESS CONTROL USING NETWORK ADDRESS TRANSLATION

PATENT

Attorney Docket No. 201385

Client Reference No. 131356.1

Date: February 5, 2003

**COMMISSIONER FOR PATENTS**  
Washington, D.C. 20231

Sir:

Transmitted herewith is a response to an office action in the subject application.

☐ Applicants claim small entity status of this application under 37 CFR 1.27.☐ Petition for Extension of Time☐ Applicants petition for a one-month extension of time under 37 CFR 1.136, the fee for which is \$110.00 (enclosed).☒ Applicants believe that no petition for an extension of time is necessary. However, to the extent that such petition is deemed necessary, Applicants hereby petition for a sufficient extension of time to render the present submission timely. Please charge Deposit Account No. 12-1216 for the appropriate petition fee.☐ No additional claim fee is required.☐ Other:

The claim fee has been calculated as shown below:

					SMALL ENTITY		OTHER THAN A SMALL ENTITY	
	CLAIMS REMAINING AFTER AMENDMENT		HIGHEST NUMBER PREVIOUSLY PAID FOR	EXTRA CLAIMS PRESENT	RATE	ADDIT. CLAIM FEE	RATE	ADDIT. CLAIM FEE
TOTAL	33	MINUS	32	=1	x 9=	\$	x 18=	\$18.00
INDEPENDENT	3	MINUS	3	=	x 42=	\$	x 84=	\$
<input type="checkbox"/>	FIRST PRESENTATION OF MULTIPLE CLAIM				+ 140=	\$	+ 280=	\$
					TOTAL	\$	TOTAL	\$18.00

☒ Please charge my Deposit Account No. 12-1216 in the amount of \$18.00. A duplicate copy of this sheet is attached.☐ A check in the amount of \$ is attached.☒ The Commissioner is hereby authorized to charge any deficiencies in the following fees associated with this communication or credit any overpayment to Deposit Account No. 12-1216. A duplicate copy of this sheet is attached.☒ Any filing fees under 37 CFR 1.16 for the presentation of extra claims.☒ Any patent application processing fees under 37 CFR 1.17.

Respectfully submitted,

LEYDIG, VOIT &amp; MAYER, LTD.

By

Phillip M. Pippenger, Reg. No. 46,055

Leydig, Voit & Mayer, Ltd.  
Two Prudential Plaza, Suite 4900  
180 North Stetson  
Chicago, Illinois 60601-6780  
(312) 616-5600 (telephone)  
(312) 616-5700 (facsimile)



PATENT  
Attorney Docket No. 201385

Amdt A  
#3  
7.D.  
02/20/03

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of: Lamb et al.

Group Art Unit: 2142

Serial No. 09/489,629

Examiner: Vu, Thong H.

RECEIVED  
FEB 13 2003  
Technology Center 2100

Filed: January 24, 2000

For: NETWORK ACCESS CONTROL  
USING NETWORK ADDRESS  
TRANSLATION

CERTIFICATE OF MAILING

I hereby certify that this Response to Office Action Dated November 5, 2002 (along with any documents referred to as being attached or enclosed) is being deposited with the United States Postal Service on the date shown below with sufficient postage as first class mail in an envelope addressed to: Commissioner for Patents, Washington, D.C. 20231.

Date: 2-5-03 Susan M. [Signature]

RESPONSE TO OFFICE ACTION DATED NOVEMBER 5, 2002

Commissioner for Patents  
Washington, D.C. 20231

Dear Sir:

In response to the Office action dated November 5, 2002, please enter the following amendment and consider the following remarks.

IN THE CLAIMS:

Please add claim 33 as follows:

33. (New) In a computer network environment comprising a client, a hosting server, an access controlling server, and a gateway interposed between the client and both of the hosting server and the access controlling server, a method of controlling access of the client to a desired resource hosted on the hosting server, comprising the steps of:

02/12/2003 ZJUHA1 00000030 121216 09489629  
01 FC:1202 18.00 CH